

CENTENNIAL REALTY (1978) LTD
滿堂紅建築裝修公司
2547 KINGSWAY VAN.B.C V5R 6H3
公司電話: 438-1455
STELLA LEE 李兆梅
住家電話: 525-6983



公司電話: 438-1455
何仲生
JOHNSON HO
住家電話: 464-7602

CENTENNIAL REALTY (1978) LTD
滿堂紅建築裝修公司
2547 KINGSWAY VAN.B.C V5R 6H3

二月新盤

抵買熱盤
▲女賓美容院生意急讓一萬元
▲域多利街果舖生意，日營五百元以上，四萬九千元。
▲兩睡房柏文一組，交通便利，平賣七萬五千元。
▲域多利街炸雞生意，座位三十，架座新穎，五萬九千元，歡迎還價。
▲烈治文山，EIGERISE 一睡房柏文，一流地點，九萬五千元。
▲六十一街東近乃路，土庫間好出租，開辦正廚新裝修，僅收價十一萬九千元。(週末開放)

新舊房屋

▲高層林新屋區，新屋連車庫共二千平方呎，減價急賣，十三萬五千元。
▲華埠三年新屋，交通便利，僅收價十二萬。
▲十二街東，五十呎闊，三層合法入息屋，十五萬九千元，投資好機會。
▲十街東，四層分拆，四單位合法入息屋，定價十三萬九千元，投資好機會。
▲華埠，四層分拆，並排入息屋，定價卅萬，投資好機會。
▲P. Z. E. 附近兩睡房舊屋，標準地段，八萬七千元，歡迎還價。

餐館生意

▲本那比區，百座位，烈酒牌，什碎餐館，日營五百元以上，批長租平。取價七萬五千，請速先定。
▲萬士定街近界路，二百座位，粵菜茶樓，年做生意卅餘萬，取價十四萬五千元。
▲京士威大街，六十座位，全酒牌西餐，四萬餘，急賣。
▲萬士定街，家庭式餐館，四萬九千元，試還價。
▲尚有果舖，存結，美餐室，商業舖位，單位柏文等，限於篇幅，恕不盡列，歡迎電話查詢。

★投資買賣★代建樓宇
★物業生意★換屋計劃
★租賃管理★免費估價
★燕梳按揭★忠誠服務

大成產業有限公司
GRAND FORTUNE REALTY LTD. Howe G. Tong
200 E Pender St. Bus: 687-2215 Res: 325-0527
Van. B. C. 湯天華經營一切房地產生意

百萬能實業公司
(列治文分行)
Canada Permanent Trust Co.
6740-3rd, Richmond B.C.
公司: 273-3161
住宅: 274-2274
BEATRICE TSANG
曾秀聲 (亞B)



Canada Permanent Trust
百萬能實業公司
公司電話: 682-6611
住宅: 321-9831 住宅: 277-5623
傳呼機: 687711-7878



▲五年新屋，上層三睡房，高土庫可裝修一房一廳，位東區近展覽會場，交通，學校，僅開價十一萬九千元，因業主遷移而廉讓。
▲華埠「地王」讓讓生意出頂，因店主年老無力兼顧，被迫割愛廉讓，有意者請速。
▲好屋近依利沙伯公園，二睡房一廳，土庫裝修有二睡房一廳，地庫33x138，開價十二萬九千元。
▲商業地皮和電油站廉讓，位本拿比商業區，地寬30x114呎，可建中型商場，僅開價五十九萬九千元，廉讓住宅，「真抵買」。
▲西士多舖生意，位華埠好交通地區，每年生意超過卅萬元，當花生生意利潤厚，租約長，僅開價九萬九千元，機會難逢。
★本公司免費代客估價一切物業★

▲列治文七年屋 60x100，一千三百多呎，有三睡房兩浴，土庫另有兩房一廳共三千多呎，後園有各種不同果樹，開價十四萬九千元，屋主過埠，急售請速來電查詢。
▲列治文兩年 TUDOR 屋，兩層實川二千七百呎，四睡房及一大娛樂室，隨時入住，約二十萬，有價請速，請來電查詢。
▲列治文兩年屋，兩層有一千三百呎，三睡房，適合小家庭，隨時入住，低息貸款，開價相宜，請速來電查詢。
▲列治文八年屋，兩層有一千八百多呎，三睡房，開價十九萬四千九百元，請速來電。
▲面對非沙河，四臥四地，有三睡房屋，取價三十六萬五千元，請速還價。

▲西區市中心舖，132x130，旺區，有前途，二百九十餘萬。
▲西區石屏觀柏文兩棟，每棟九層高，一百九十萬起。

▲著名粉麵餐館出讓，有近百座位，及多個泊車位，向有長批，生意旺，近細街及百老匯街，開價十八萬五千元。
▲炸魚店，西四十一街旺區，裝修美觀，有廿多座位，向有五年批，開價四萬五千元。
▲市中心小型餐館，十多座位，開價二萬五千五百元。
▲列治文咖啡室，日入超過千五元，店前數十車位，廿餘萬。

二月新盤
▲西區全新兩層洋房，兩睡房三廁，家庭室，書房，面積九千呎，另有土庫，電動雙車房門，廿餘萬。
▲CAMPBELL 西區新屋，正層三千呎，弧形樓梯，土庫平正，容易發展，只開價廿一萬。
▲3636 E. GEORGIA ST. 近 PNE 一睡房，石米牆身，鋁窗，內部完全翻新，土庫小孩遊戲室，書房，洗衣房，雙車房門，僅十一萬，有商量。

買賣房屋·轉讓生意
物業估價·隨時聯絡
LEADERS REALTY GROUP
公司電話: 430-1123
李廉 D.LIM LEE: 266-0503 **李蔭雄** ED.LEE: 931-8696

陳宗怡
Andy C. Chan
百信實業有限公司
PERFECTION REALTY LTD.
RM 304-193 E. HASTINGS ST.
VANCOUVER B. C.
公司: 684-8025(24hrs), 住宅: 298-8555

▲有屋出租 近 PNE，四睡房，土庫完成，一切方便，詳細問李蔭雄。
▲禮物店 出賣，在百貨商場內，地點佳，租約長，生意容易管理，價錢有商量。
▲百貨店 廿年生意，近非沙四十八街，只賣一萬四千元。
▲單車舖 一年十餘萬生意，好快返本，在北溫市。
▲唐餐館 在北溫大街，四十座位，有酒牌。
▲六年屋 在正中高林，近湖邊，十二萬五千元。
▲新屋 溫哥華新屋相信已跌到底，入貨投資，或找新居，正是時候，詳細隨時接洽。
▲大肉舖 本拿比京士威街，開價十六萬。
▲藥房 東主退休廉讓，一萬五千元，抵售。
▲藥舖 數間，一萬餘至五萬，看到適合為止。
▲商業樓 物業連藥房，在溫埠大街，請速來電。
▲其他 還有其他生意物業，請隨時聯絡，我們忠實可靠，為你解答難題，服務週到。

餐館商業樓
▲卑詩六年新商業樓，140x180 街角地，兩層舖三千呎全租出。華盛餐館有一百八十座位，酒吧，派對廳，廚房最新設計，最精裝修，樓上可自用休息或貯物。巨大泊車場，可增建商業舖位，實業連餐館生意出售，一百零五萬，業主可貸款一半。
▲7450 MARK CRESCENT, BURBARY 高尚新區超級巨宅，七千四百八十八呎全部完成，材料手工一流，樓上兩層三房及家庭室，美侖美奐，30x30 大廚房，樓下特大娛樂室，獨立套房，廚房齊備，雙車房。89x137，銀行估值三十五萬，急售特價 295000。
▲BURBARY 高尚新區豪華兩層洋房，地闊七十五呎，通兩層式入口，弧形樓梯，二樓三睡房，主人房全套房，正屋 SUITE 客廳，獨立餐廳，大廚房柚木廚櫃，接連家庭室，面積 3000 呎，土庫大娛樂室，電動雙車房，材料上乘，廿餘萬。
請電約參觀或查詢各屋開放日期。

Wolstencroft Since 1919
Realty Corporation Telephone (604) 731-6131
110-1665 W. Broadway, Vancouver, B.C. V6J 1X2
地產買賣·物業管理
實業燕梳·免費估價
梁紹禧 ROY S.H. LEUNG, 住家電話: 324-4752 **陳孟東** HORACE CHAN, 住家電話: 271-4263

建成實業有限公司
KINSON REALTY LTD
RM. No. 11A-501 MAIN ST. VAN. B.C. V6A 2V2
公司電話: 685-1821 住宅電話: 321-2121

▲西溫十一層高六十單位柏文，入息好，約二百萬元銀期十五月息接供。開價三百九十萬。
▲高尚住宅區，近士丹利公園，柏文地可建高層大廈，開價四百五十萬。
▲雲斯 60x130，兩層住宅，土庫完成，近乃路及四十九街，地點適中，開價十二萬五千元。
▲雲斯西區格爾湖街，三房兩廳大屋，土庫全部完成，兩房兩廳，獨立廚房廁所，自用出租亦可。急需開價只二十萬餘，業主急。
▲雲斯東區，生意連實業，年入二萬餘，業主急。
▲雲斯西區，地點高尚，近四十一街，七十九呎大屋，開價三十七萬。
▲尚有烈治文山，本拿比，高林盤口二十餘。歡迎查詢。

▲烈治文山，十五舖位 Shopping Centre，七年新，紅磚建築，佔地約七萬九千方呎，銀行大藥房等租客，好批約，無什費，首期八十萬元，其餘十三厘息充與業主，機會難逢。
▲年租九萬二，無什費，僅售一百一十六萬。
▲烈治文山，四大舖位，佔地二萬五千呎，年租九萬六，無什費，僅售一百一十六萬。
▲烈治文山，五舖位，佔地一萬一千呎，有泊車場，年租五萬，無什費，僅售五十五萬。
▲近高林 Centre Mall，兩舖位另樓上，十四年新，水泥磚建築，租滿有新，售廿九萬。
▲烈治文山，四舖位，四年新，水泥磚建築，地大 60x100 呎，好租客有批，售卅九萬。
▲烈治文山，全新商業舖，三萬方呎地，大餐廳租客，年租八萬八，無什費，售八十萬。
▲北溫兩層大舖位上層醫生樓七千呎地年租八萬，售卅九萬。
▲溫市，西區商業地 2x15 呎，售五十五萬。
▲溫市，一應三睡房屋廉讓一間，收租地大 67x32 呎，自用或投資均適，僅售十二萬餘。
▲中西餐館急讓，一百五十座位，設備完善，六天營業時間九至六，每年生意超過卅萬，有批，位 Downtown，購物中心，售十三萬餘。
▲日本餐館急讓，七十座位，裝修雅緻，設備完善，如欲或兼營，生意定蒸蒸日上，廿年長批位，大購物中心，取一十三萬餘。
▲般拿備士大街，鮮肉菜舖生意急讓，每年生意廿九萬餘，有批租，售五萬九千元。
▲北溫，菜菜鮮肉店連實業，做七日，時間十至六，每年生意卅四萬元，僅售十八萬餘。